

**Denmark-Frederiksværk: Refuse-compaction vehicles**

**OJ S 57/2014 21/03/2014**

**Contract notice**

**Supplies**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Halsnæs Affald A/S

Postal address: Gjethusparken 3, 1.

Town: Frederiksværk

Postal code: 3300

Country: Denmark

For the attention of: Finn Ellegaard

**Additional information can be obtained from:**

Official name: COWI A/S

Postal address: Havneparken 1

Town: Vejle

Postal code: 7100

Country: Denmark

For the attention of: Kjeld Bugge Rasmussen

E-mail: [kbra@cowi.dk](mailto:kbra@cowi.dk)

Telephone: +45 20180244

Internet address: [www.cowi.dk](http://www.cowi.dk)

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: COWI A/S

Postal address: Havneparken 1

Town: Vejle

Postal code: 7100

Country: Denmark

For the attention of: Kjeld Bugge Rasmussen

E-mail: [kbra@cowi.dk](mailto:kbra@cowi.dk)

Telephone: +45 20180244

Internet address: [www.cowi.dk](http://www.cowi.dk)

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local agency/office

**I.3. Main activity**

Environment

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Indkøb af komprimatorkasser til 18/26 tons renovationsbiler.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Supplies

Main site or place of performance: Halsnæs Kommune.

NUTS code DK021 Østsjælland

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

**II.1.4. Information about framework agreement**

**II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

I forbindelse med at Halsnæs Affald A/S overtager indsamling af affald i Halsnæs Kommune udbydes indkøb af 4 komprimatorkasser til 18 tons og 26 tons chassiser. Sideløbende med dette udbud udbydes indkøb af 9 chassiser og 5 komprimatorkasser til 12 tons chassiser. Dette udbud indeholder option på en 7-årig serviceaftale.

**II.1.6. CPV code(s)**

34144512 Refuse-compaction vehicles

**II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

**II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2. Scope of the procurement**

**II.2.1. Total quantity or scope**

Der skal indkøbes 4 stk. komprimatorkasser:

2 stk. komprimatorkasser til chassiser med totalvægt på 26 tons

2 stk. komprimatorkasser til chassiser med totalvægt på 18 tons

Der skal afgives tilbud på option på indgåelse af serviceaftale i 7 år.

**II.2.2. Information about options**

Options: yes

Description of options: Serviceaftale i 7 år fra levering.

**II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: no

**II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

**III.1. Conditions related to the contract**

**III.1.1. Deposits and guarantees required**

Senest samtidig med kontraktindgåelse skal der stilles sikkerhed på 10 % af tilbudssummen

dog maksimalt 500 000 DKK. Sikkerhedsstillelsen frigives efter garantiperiodens udløb efter 2 år.

### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Ved levering af de komplette renovationsbiler betales 90 % af tilbudssummen og 10 % af tilbudssummen betales efter en måneds testperiode.

### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Chassisleverandøren er ansvarlig for levering af de komplette renovationsbiler (færdig monteret renovationsbil).

Leverandøren af komprimatorkasserne er ansvarlig for montering på chassiserne.

## **III.2. Conditions for participation**

### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Tilbudsgiver skal i tilbudslistens afsnit 1 anføre virksomhedsnavn, adresse mv., samt navn på forhandlingsberettiget person.

Erklæring på tro og love om, at tilbudsgiver ikke befinder sig i en situation omfattet af udelukkelsesgrundene i udbudsdirektivets artikel 45, stk. 1 eller artikel 45, stk. 2, litra a-c og e-f. Tilbudsgivere, der befinder sig i en af de i udbudsdirektivets artikel 45, stk. 1 eller artikel 45, stk. 2 nævnte situationer, vil blive udelukket fra deltagelse, og vil ikke komme i betragtning til den udbudte opgave. Erklæring på tro og love om, at tilbudsgiver ikke har ubetalt, forfalden gæld til det offentlige, som overstiger 100 000 DKK, jf. lovbekendtgørelse nr. 336 af 13.5.1997 om begrænsning af skyldneres muligheder for at deltage i offentlige udbudsforretninger og om ændring af visse andre love. Såfremt tilbudsgiver er et konsortium eller en anden sammenslutning af virksomheder, skal ovenstående oplysninger fremlægges for hver deltager i konsortiet/ sammenslutningen. Erklæring i tilbudslisten skal underskrives ved afgivelse af tilbud.

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Tilbudsgiver skal give oplysning om økonomiske nøgletal (resultat (resultat før renter og afskrivning) — omsætning — egenkapital) for de seneste 3 afsluttede regnskabsår.

Eventuelle nystartede virksomheder skal godtgøre sin økonomiske og finansielle formåen på anden vis ved at fremsende dertil egnede dokumenter. I så fald bør tilbudsgiver også henvise til det forhold, som tilbudsgiver påberåber sig som gyldig grund for ikke at fremlægge det efterspurgte materiale.

Minimum level(s) of standards possibly required: Tilbudsgiver skal have et positivt resultat beregnet som et gennemsnit over de seneste 3 afsluttede regnskabsår eller at tilbudsgiver ikke har haft negativ egenkapital de seneste 3 år.

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

Oplysninger om tilbudsgivers erfaringer i form af referencer for tilsvarende leverancer, der er gennemført de sidste 3 år. Ved tilsvarende leverancer forstås levering af sammenlignelige komprimatorkasser til renovationsbiler.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Det er et mindstekrav, at tilbudsgiver inden for de sidste 3 år har leveret sammenlignelige komprimatorkasser til renovationsbiler for et beløb på minimum 5 mio. DKK.

Underleverandørers leverancer kan indgå i beregningen.

#### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

##### **III.3.1. Information about a particular profession**

##### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

##### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

##### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Pris. Weighting 50

2. Vedligeholdelse i driftsfasen. Weighting 50

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

##### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Payable documents: no

##### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

5.5.2014 - 11:00

##### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

##### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Danish.

Other: Producentens brochurer mv. kan være på norsk, svensk, tysk, engelsk.

##### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 6 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 5.5.2014 - 11:00

Place:

Halsnæs Affald A/S, Gjethusparken 3, 1., 3300 Frederiksværk

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

#### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **VI.3. Additional information**

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Dahlerups Pakhus, Langelinie Allé 17

Town: København Ø

Postal code: 2100

Country: Denmark

Telephone: +45 35291000

Internet address: <http://www.klfu.dk>

##### **VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Frister for og procedurer for klager fremgår af »lov om håndhævelse af udbudsreglerne«, lov nr. 492 af 12.5.2010, med ændringer iht. lov nr. 618 af 14.6.2011 samt lov nr. 511 af 27.5.2013.

Klager, som ikke vedrører afslag på prækvalifikation, skal indgives til Klagenævnet for Udbud inden 45 kalenderdage efter, at ordregiver har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiver har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort.

Senest samtidig med at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klage indgives til Klagenævnet for Udbud, og om, hvorvidt klagen er indgivet i standstill-perioden. I tilfælde, hvor klagen ikke er indgivet i standstill-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning.

##### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

Telephone: +45 41715000

##### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

17.3.2014

